

# EL TRABAJO

Desde 1929 informando al Valle de Aconcagua

■ N° 19.033

■ Año LXXXIV

■ San Felipe, Lunes 24 de Septiembre de 2012

■ \$ 200.-



**Moto circulaba sin luz ni patente**  
Motociclista herido tras colisionar contra un furgón de Carabineros

Pág. 11

**Fondo Presidente de la Rep.**  
Entidades sociales reciben más de tres millones en cheques

Pág. 5

**El Consejo de Monumentos**  
Prohíben a políticos usar zonas típicas para sus campañas

Pág. 6

**Sigue peligrando el Descenso**  
El Uní rescata una igualdad a un gol frente a O´Higgins

Pág. 14

## LOS ANDES

**Vagabundos propinan paliza a doble asesino por no darles dinero**

Pág. 10

## PUTAENDO

**Con decodificadores y antenas satelitales fue detenido en una micro**

Pág. 12

## Fue detenido a tiempo

**Entró a probarse una chaqueta y salió con ella puesta sin pagarla**

Pág. 13

Chilena de 21 años de edad venía desde Mendoza

# Detenida colombiana con 2 kilos de coca atados a su cuerpo

Pág. 11



## Un herido en violenta colisión

Una persona herida fue el saldo de la violenta colisión registrada el viernes pasado en Carlos Condell con Salinas, pasado el medio día, cuando un Chevrolet Sail que descendía por Condell impactó a un jeep Kia que iba por Salinas, haciéndole perder el control del móvil por lo que terminó derribando un árbol y chocando contra la pared de un local comercial, quedando solo a escasos centímetros de la puerta de entrada, donde a esa hora todavía se atendía público. Al lugar concurrió personal de Bomberos quienes prestaron los primeros auxilios al conductor del Kia, para posteriormente ser trasladado hasta el hospital San Camilo para su evaluación. Mientras que el vehículo quedó con daños de consideración, producto del violento choque. La joven que conducía el Chevrolet no habría visto el disco Pare debido a una micro que estaba estacionada en el lugar, a escasos metros de la esquina.



**Chicos putaendinos ya sueñan con Cuartos de Final**  
Selección U-17 entre los 8 mejores de la región tras derrotar a Nogales

Pág. 7



SAN FELIPE: Av. Bernardo O´Higgins 62, ☎ 513220

LOS ANDES: Av. Santa Teresa N° 638 local 126 y 128 Espacio Urbano Los Andes, ☎ 406628 - 460970

www.kovacs.cl





## Al son de las marchas...

■ **Gerson Mariano Arias**

Comparada con otras cercanas, es admirable lo que Chile, como nación, ha conseguido administrativamente, con su prestigio internacional y, hasta con el mediano buen pasar que permite a la mayoría de sus habitantes. Hace poco leí una publicidad de una clínica extranjera anunciando a sus médicos orgullosamente como 'formados en Chile y Europa'. Durante la Parada Militar todos pudimos ver ese contingente de alumnos extranjeros que se especializan en Chile, provenientes de varios países de hispanoamérica. Cuando algunos hacen evaluaciones, marcan a nuestras Fuerzas Armadas en el lugar segundo de las mejor preparadas y equipadas de esta zona del mundo. ¡Y somos tan pequeños! ¡Y hemos pasado por tantas! Esta fue la tierra con menos valor para la Corona Española en su tiempo, en donde debió 'meter más plata que la que sacó' y más esfuerzo de músculo y cerebro. ¡Quién lo diría!

¿De quién es el mérito? Sin mencionar el trabajo inteligente, constante y atinado de los gobernadores españoles en el tiempo colonial, el mérito es de quienes han dirigido a esta nación con más o menos 'vocación de servicio'. Pero, principalmente del esfuerzo popular. Ese pueblo llano que ha sudado desde Arica a Magallanes, que ha sido fuerte y resignado ante las inclemencias humanas y de la naturaleza. No con la resignación del abatido, sino con la aceptación de la estatura de los obstáculos y con la firme convicción de vencerlos,

sin arredrarse por su tamaño.

Existen variadas y encontradas explicaciones acerca de la Guerra del Pacífico. Pero no hay contradicción al afirmar que el roto chileno puso el pecho al frente con una hombría escasa hoy para enfrentarse en una guerra sin buenos barcos, sin aviones, sin carreteras, sin una logística apropiada (que les hizo morir sin combatir, en ocasiones), sin una oficialidad debidamente preparada.

Leemos, con sorpresa, que Chile movilizó hasta más de 111.000 hombres. ¿Quiénes fueron éstos? ¿De dónde salieron? Fueron, en su mayoría, muchachos comunes y corrientes que dejaron el azadón y tomaron el fusil; fueron reos que marcharon al frente a cambio de su libertad; fueron aquellos que debieron aceptar el uniforme obligadamente.

Una vez terminada la primera parte del conflicto (1881), los que sobrevivieron fueron recibidos en Valparaíso y Santiago con sendos arcos de triunfo, aplausos y besos. Los de la segunda parte (1884), regresaron sin pena ni gloria. Y luego, iba buscarse la vida!

Los gobernantes no se preocuparon del destino de estos héroes que habían ofrecido cinco o seis años de su vida, con riesgo de muerte, incluida, y -como ha ocurrido muchas veces en este país- se les tramitó largamente ante sus justos reclamos de alguna ayuda, pensión o beneficio. Muchos volvieron a la Patria inválidos y no recibieron atención.

Uno de éstos dejó escrito: "Si usted ve a un hombre mal vestido, con la mano extendida pidiendo limosna en la calle, ése es un héroe de 1979". ¡Qué vergüenza!

Luego de décadas, el gobierno aprobó una pensión para solamente los que regresaron amputados. Años más tarde, aprobó un bono 'por una sola vez' a otros (¿le suena?), mientras los demás seguían esperando y arreglándose como podían. Cuando quedaban solamente poco más de 80 de estos veteranos (recuerde que fueron más 111.000) y, más o menos en 1930, el gobierno les concedió una pensión a todos y les ascendió en tres grados en la jerarquía militar, pero sin el sueldo correspondiente. Como quien dice, les dieron un galvano.

Durante mi niñez vi desfilar a una media docena de los últimos sobrevivientes, encorvados por el tiempo, más pequeños, inofensivos, con el pecho cargado de medallas y, seguramente, con una mínima pensión. Para una mente infantil, que no entiende el juego caprichoso que el tiempo hace en los cuerpos humanos, resultaba inverosímil que esos cuerpos fuesen los mismos de las proezas leídas en los libros de Historia. Así es el paso del tiempo.

Quizá, entonces nació eso 'del pago de Chile', no lo sé. Pero pudo ser.

El último, Orellana, murió en Temuco en 1966 con un grado de General, habiendo una modestísima casita que la ciudadanía le proveyó. ¡Y se acabó el cuento!



## 300 consejos para ser feliz

■ **Helmut Kauffmann, Candidato(c) a Magister en Educación.**

Macarena Blanca, Bibliotecaria, siempre nos invita a actos culturales a realizarse en Av. Riquelme 60, San Felipe y nosotros vamos con muchas ganas de escuchar algo interesante que nos mueve a mirar la existencia con optimismo, a nivel personal, laboral y familiar. Su templo de libros está automatizado y pertenece a la Red Nacional de Bibliotecas Públicas, el Invitado del día 13 de septiembre era Raúl Rojas, periodista primero, luego escritor, 70 años de vida, con una linda familia, sigue activo en diferentes trabajos comunicacionales, va al gimnasio tres horas diarias y se declara feliz.

Está convencido de que, el que ríe último es porque no entendió el chiste. Dice no ser el concesionario exclusivo de la felicidad en Chile y con este libro publicado en el año 2009, no aspira a ganar el Premio Nacional ni el Premio Nobel de Literatura, eso sí, asegura que le gusta contribuir a que en nuestro país se viva mejor.

Comienza con datos duros, estadística extraída del motor de búsqueda Google puntualizando que entre 1887 y 2006 se escribieron 1.231.671 artículos sobre la depresión en el mundo. Sólo 51.680 sobre la felicidad. En el

mismo período, se publicaron 2.535.250 notas sobre tratamientos psicológicos. Sólo 144.024 sobre prevención. Por si esto fuera poco, se escribieron 346.530 artículos sobre el miedo y solamente 1.134 sobre el valor. Entre el 50% y el 60% de la población chilena sufre depresión o algún trastorno vinculado con la llamada 'enfermedad de la tristeza'. ¿Necesitamos más felicidad o no?

En la presentación del libro, lo hace en forma dinámica, conversa con la audiencia, manifiesta que los chilenos de hoy somos víctimas de la modernidad, a lo mejor en San Felipe no, afirma que sufrimos de la enfermedad de la tristeza (depresión); del Síndrome de Crecimiento Infeliz (nos hizo mal el

progreso: aislamiento, individualismo, arrogancia); del Síndrome de Pensamiento Acelerado (pensamos a mil por hora); del Síndrome de miedo e inseguridad (la mayoría le teme a algo), del Síndrome de frustración constante (no entendemos el significado del éxito y lo confundimos con el dinero. Y como no hay mucho...); del Síndrome de adoración a nosotros mismos (permanente afán de conseguir títulos, honores y diplomas y exhibirlos); del Síndrome de Crisis permanente (infelicidad, amargura constante, sensación de agobio, inseguridad y angustia); de agresividad motoriza-

da y peatonal (conductores y peatones enojados. Los primeros usan la bocina y el insulto. Los segundos, la violencia verbal); extravío de la seguridad, la confianza, el optimismo y la alegría.

En la tribuna opuesta se sitúan quienes insisten en antiguas afirmaciones: Somos un pueblo alegre, simpático, acogedor, hospitalario; tenemos gran sentido del humor. La 'talla' abunda en todos los sectores; muchos países nos admiran (yo he vivido esa experiencia desde fuera); no nos deslumbramos con lo material; somos muy felices; somos sobrios: 'los ingleses de América Latina' y estamos acostumbrados a las crisis. Las superamos y quedamos más firmes que antes.

En pocas palabras, dice el Autor, con una sonrisa muy jovial, nos vemos de una forma y nos miran de otra.

Recomienda tener una línea de productos que generen dicha y tranquilidad: Experimentar gratitud diaria; trabajar en 'flow', es decir, en actividades que estén a la altura de nuestras habilidades; servir a los demás; reflexionar; meditar; perdonar; entender y aceptar la felicidad genética. La felicidad es contagiosa. Jamás olvide que hay virus afectivos negativos y positivos. Los primeros dejan feas cicatrices emocionales. Los segundos, gratas enseñanzas de vida.

## INDICADORES

IVP		UF	
Fecha	Valor	Fecha	Valor
24-09-2012	23.564,96	24-09-2012	22.582,03
23-09-2012	23.564,77	23-09-2012	22.580,52
22-09-2012	23.564,58	22-09-2012	22.579,02
21-09-2012	23.564,38	21-09-2012	22.577,52
<b>UTM</b>	<b>Septiembre-2012</b>	<b>39.570,00</b>	

**LAS OPINIONES VERTIDAS EN ESTE ESPACIO SON DE EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD DE QUIENES LAS EMITEN, Y NO REPRESENTAN NECESARIAMENTE EL PENSAMIENTO DE DIARIO "EL TRABAJO"**

EL TRABAJO

Salinas N° 348 • Fono 343170-343171 • Fax 343173 • San Felipe  
INTERNET: www.eltrabajo.cl • e-mail: diario@eltrabajo.cl

Director : Marco Antonio Juri Ceballos  
Gerente Comercial : Miguel Angel Juri Ceballos

**FUNDADO EL 24 DE FEBRERO DE 1929**



# Destacan participación de la familia sanfelipeña en actividades de aniversario patrio

Una semana falta para terminar 'el mes de la patria' y durante todos estos días, el municipio continuará realizando distintas actividades, en un mes que ha estado marcado por la alta participación de los vecinos en cada una de las celebraciones patrias.

Es así que este lunes se realizará la entrega de las becas y forma del Contrato de Preuniversitario, el martes de efectuará la inauguración de tres plazas, Los Rosales, Rodrigo Barros

Calvo y Los Quilayes en Villa La Doñita.

En tanto el miércoles, la actividad será Canto a lo Humano y lo Divino, la que se realizará en el Teatro Municipal de San Felipe, mientras que el jueves 27 se realizará la inauguración del proyecto FNSP 2012 Oficina de atención a víctimas y en la tarde se realizará el show de finalización de Fiestas Patrias, con Wiking 5 en el gimnasio del Liceo Roberto Humeres, en el Teatro Municipal los veci-

nos podrán disfrutar de jazz con el sexteto Septelar de Valparaíso.

El sábado 29 a las 12 horas se realizará teatro infantil, a las 16 horas se celebrará las fiestas patrias en tu barrio, siendo elegido el sector de Tierras Blancas y las actividades culminan con el campeonato de voleibol damas, que se realizará en el gimnasio del Liceo Roberto Humeres a las 18:00 horas.

El Alcalde destacó la realización de las distintas

actividades durante este mes de aniversario patrio, donde además puso el énfasis en la participación de la comunidad en cada una de ellas.

«Una gran participación especialmente de la familia sanfelipeña, hemos quedado gratamente impresionados, porque la ciudad de San Felipe tiene una mística y una disciplina en este aspecto, va la gente lo pasa bien, no hay ninguna cuestión que altere la situación y eso nos genera siempre de calidad como se merecen los sanfelipeños».



Las Fiestas Patrias aún siguen realizándose en varias comunas de la provincia.

## De Fondos Concursables del Gobierno Regional

# Más de 15 millones de pesos se adjudicó la comuna de Llay Llay



Alcalde de Llay Llay Mario Marillanca.

Entre los proyectos beneficiados se encuentra la Orquesta de Cuerdas que se llevará a cabo en conjunto con el Conservatorio de Música de la Pontificia Universidad Católica de Valparaíso. Cada año, el Gobierno Regional de Valparaíso abre sus postulaciones al Fondo de la Cultura y el Deporte, siendo este año la comuna llaylaína fue beneficiada con más de 15 millones de pesos. Según informó el Alcalde Mario Marillanca, las instituciones

beneficiadas en esta ocasión fueron, Club de Pesca y Caza; Club Deportivo Comercio; Club Deportivo Unión Esperanza; Club Deportivo de Ciclismo y Montaña; Agrupación Cultural y Deportiva Futuro.

Por su parte, la Municipalidad de Llay Llay postuló los proyectos para la creación de la Orquesta de Cuerdas; la Escuela de Fútbol Municipal y el curso de árbitros. Además la Agrupación Cultural y Deportiva Futuro, se adjudicaron los

proyectos 'El Fútbol nos da Alegría y Unión' y 'Escuela de Seguridad Vecinal'.

El Alcalde Marillanca, dijo que entre estos proyectos, destaca 'Formando Orquestas de Cuerdas', que impartirá el Conservatorio de Música de la Pontificia Universidad Católica de Valparaíso, donde profesores especialistas en cuerdas, como violín, guitarra, entre otros, impartirán clases en los Colegios Agustín Edwards y Liceo politécnico, abierto a todos los niños de Llay Llay.

El edil mencionó que contando con el respaldo de la PUCV, estará la serie-

dad para formar niños y jóvenes especialistas en este arte.

### EL TIEMPO Fuente: Dirección Meteorológica de Chile

Lunes	Nublado variando a nubosidad parcial	Mín. 7º C Máx. 23º C	
Martes	Nubosidad parcial alta	Mín. 4º C Máx. 29º C	
Miércoles	Nubosidad parcial	Mín. 6º C Máx. 24º C	
Jueves	Nublado	Mín. 8º C Máx. 18 C	

NEW THINKING. NEW POSSIBILITIES.

ΠΥΠΣΑ ΜΑΣ ΡΕΑΤΟΠ

MODELO 2013

**HYUNDAI i10**

1.1 GLS MT (BASE)

**\$3.990.000\***

PRECIO INCLUYE BONO AMICAR DE **\$700.000\***

INMOVILIZADOR SEGURIDAD HYUNDAI



CHACABUCO 255, SAN FELIPE.  
TELEFONO: 511581 • FAX: 512647



\*El bono de \$700.000 se aplica sólo a venta con financiamiento intermediado por AMICAR, con un pie máximo de un 30% y 36 meses plazo. Para otro tipo de financiamiento el bono será de \$200.000. Financiamiento intermediado por Amicar en los términos y condiciones con ella contratados. Tases vigentes en portal Amicar. Para información sobre financiamiento, tasas, cuotas CAE consulte en [www.amicar.cl](http://www.amicar.cl). Bono válido hasta el 30/09/2012 o hasta agotar stock de 100 unidades. Fotografía con opcionales. Precio no incluye flete en Santiago o a regiones. Esta promoción no es acumulable con otras promociones vigentes. Unidades con inmovilizador corresponden a las arribadas a Chile a contar del 01 de abril de 2012. Todos los modelos Hyundai vienen con dispositivo inmovilizador salvo vehículos comerciales y Porter. Algunas unidades arribadas al país con anterioridad podrían no contar con este dispositivo.



## Codelco y Buses JM cooperan en soluciones

# El 1° de octubre harán reunión entre vecinos del Camino Internacional y Ministro Golborne

**LOS ANDES.-** Para el 1° de octubre quedó fijada la reunión entre el Ministro de Obras Públicas Laurence Golborne y los dirigentes de las juntas de vecinos del Camino Internacional, a fin de discutir la implementación de medidas de seguridad en la ruta para evitar accidentes con consecuencias fatales.

El Presidente de la Agrupación por el Mejoramiento

del Camino Internacional, Manuel Arredondo, dijo que en esta reunión se le hará entrega al Ministro de un petitorio con los principales puntos que requieren ser atendidos, partiendo por la seguridad vial, «ya que si bien muchas de estas soluciones son a largo plazo, hay otras que se pueden implementar pronto», detalló Arredondo.

Este dirigente dijo que

entre ellas, figura la colocación de reductores de velocidad en la ruta y también mayor presencia de Carabineros.

Por otra parte, Manuel vecinal recordó que el día 24 de septiembre sostendrán una reunión con la Gobernación, Carabineros, Codelco y Vialidad, a fin de conocer las propuestas que ellos tienen para el mejoramiento de las condiciones de se-

guridad.

En este sentido destacó el compromiso adquirido por Codelco y también por la empresa de Buses JM en cuanto a regular el tema de las velocidades máximas de las camionetas y los buses, minimizando con ello el riesgo de accidentes.

«El hecho que JM haya bajado la velocidad máxima de sus buses a 70 kilómetros

por hora es muy importante, además del trabajo que están haciendo con sus conductores en materia de seguridad», expresó.

Manuel Arredondo advirtió que en caso que se postergue la reunión con el Ministro o no salga 'humo blanco' del encuentro, van a volver a movilizarse, no descartando nuevas tomas y bloqueos de la ruta internacional.



Presidente de la Agrupación por el Mejoramiento del Camino Internacional, Manuel Arredondo.

## Programa 'Noche digna' continúa favoreciendo a indigentes de la provincia

Durante 112 días, cerca de 25 personas en condición de calle fueron atendidas en un albergue habilitado en el Buen Pastor de la comuna de San Felipe. Un positivo balance al Programa Noche Digna que se realizó por un periodo de 112 días en la comuna de San Felipe, realizó la Gobernadora Provincial Patricia

Boffa.

La autoridad comentó que con el apoyo del Hogar de Cristo, el programa permitió albergar de manera diaria, a cerca de 25 personas que dormían en la calle, además de servicios de alimentación, higiene y vestuario a personas que se encuentran en situación de calle.



Estas personas se han visto beneficiadas con el Programa Noche Digna que la Gobernadora Patricia Boffa a liderados durante varios meses en San Felipe.



# IST, a la **vanguardia** en gestión preventiva



IST, más de cinco décadas impulsando la investigación, divulgación y desarrollo de la prevención para la seguridad y calidad de vida de los trabajadores afiliados.

www.ist.cl

**IST**  
Especialistas en Prevención



# Agrupaciones sociales reciben cheques del Fondo Social Presidente de la República

La entrega de los respectivos cheques que corresponden al Fondo Social Presidente de la República, hizo entrega la Gobernadora Patricia Boffa a un número de cinco organizaciones de la provincia. En la entrega, que se realizó en el gabinete de la Gobernadora, estuvieron presentes además el Alcalde de San Felipe Jaime Amar y el Concejal de la comuna de Llay Llay, Mesalás González.

Se trata de recursos que financia el Fondo Social Presidente de la República, a determinadas organizaciones sociales, cuyos proyectos se postulan a través de las respectivas gobernaciones. Las organizaciones beneficiadas son la Junta de Vecinos el Tambo de la comuna de San Felipe, con 310.000 pesos para adquisición equipamiento; el Grupo de la Discapacidad Luz Crepuscular de San Fe-

lipe con 663.000 pesos para adquisición equipamiento multimedia; el Club Deportivo Ulises Vera de San Felipe con 889.000, para implementación deportiva; la Junta de Vecinos Población Santa Teresa de Llay Llay con 519.980 pesos para adquisición de computador y proyector, finalmente la Junta de Vecinos Arturo Prat de San Felipe con 664.000 pesos para implementación de cocina.

Al término de la entrega de los cheques, la Gobernadora Boffa comentó que «Estamos haciendo de recursos a organizaciones que son representativas de la sociedad civil y eso para nosotros es muy importante, porque reafirma el compromiso de nuestro gobierno para apoyar a estas instituciones.

Hemos entregado recursos para la compra de implementos, que son muy impor-



Cinco agrupaciones comunales recibieron los cheques que corresponden al Fondo Social Presidente de la República.

tantes para cada una de estas organizaciones que son fieles representantes de la

sociedad civil y eso tenemos que valorarlo de una forma muy especial», dijo Boffa.

# Presidente de exonerados políticos hace un llamado a beneficiarios a retirar Tarjeta de salud



Pedro Bandes hizo un llamado a los exonerados políticos que cumplan los requisitos a retirar una Tarjeta de salud, que permite atenciones de manera gratuita.

Un llamado a los exonerados políticos que se encuentren calificados y sus familiares más directos, realizó Pedro Bandes, Presidente de organizaciones de Derechos Humanos, para que estos beneficiados se acerquen a retirar una Tarjeta de salud. Este documento les permite a estas personas atenderse en los centros de salud de manera gratuita, por ellos los exonerados políticos que se encuentren calificados y aquellas personas que forman

parte de la Comisión Valech deben acercarse hasta la oficina de Gladys Quinteros en el Cefam San Felipe El Real, para retirar la tarjeta.

Las personas que cuenten con esta tarjeta tienen varios beneficios en salud, y más importante se les entrega salud gratuita en procedimientos como operaciones y hospitalizaciones entre otros tipos de atenciones.

«Tiene derecho el que fue calificado, el hijo del calificado y los nietos del cali-

ficado, entonces son varias personas en la familia que pueden aprovechar eso», señaló Pedro Bandes.

Hasta el momento, exis-

ten unas 300 tarjetas aproximadamente que no han sido retiradas en San Felipe y por ello el llamado de Bandes, ya que sostuvo

que a nivel del Valle de Aconcagua, se podrían ver beneficiadas más de 1.500 personas.

### ACLARACIÓN

En nuestra edición del viernes pasado, por un lamentable error, circuló inserto en algunos ejemplares de Diario El Trabajo, una publicación referente al actual alcalde de Panquehue, Luis Pradenas Morán. Dicha publicación no formaba parte de Diario El Trabajo, pero lamentablemente fue insertada por error en los talleres de imprenta.

### AZETA

Empresa Líder en su rubro requiere Para proyecto de Obras Sanitarias en Los Andes - San Felipe  
**Capataces - Maestros Primera Maestros Segunda - Jornaes**  
 Que tengan experiencia en Obras Sanitarias Interesados enviar C.V. al correo [fmunozh@azeta.cl](mailto:fmunozh@azeta.cl) o llamar al 02-3656087

**Este invierno prevenir la lleva**

Por un invierno sano para todos

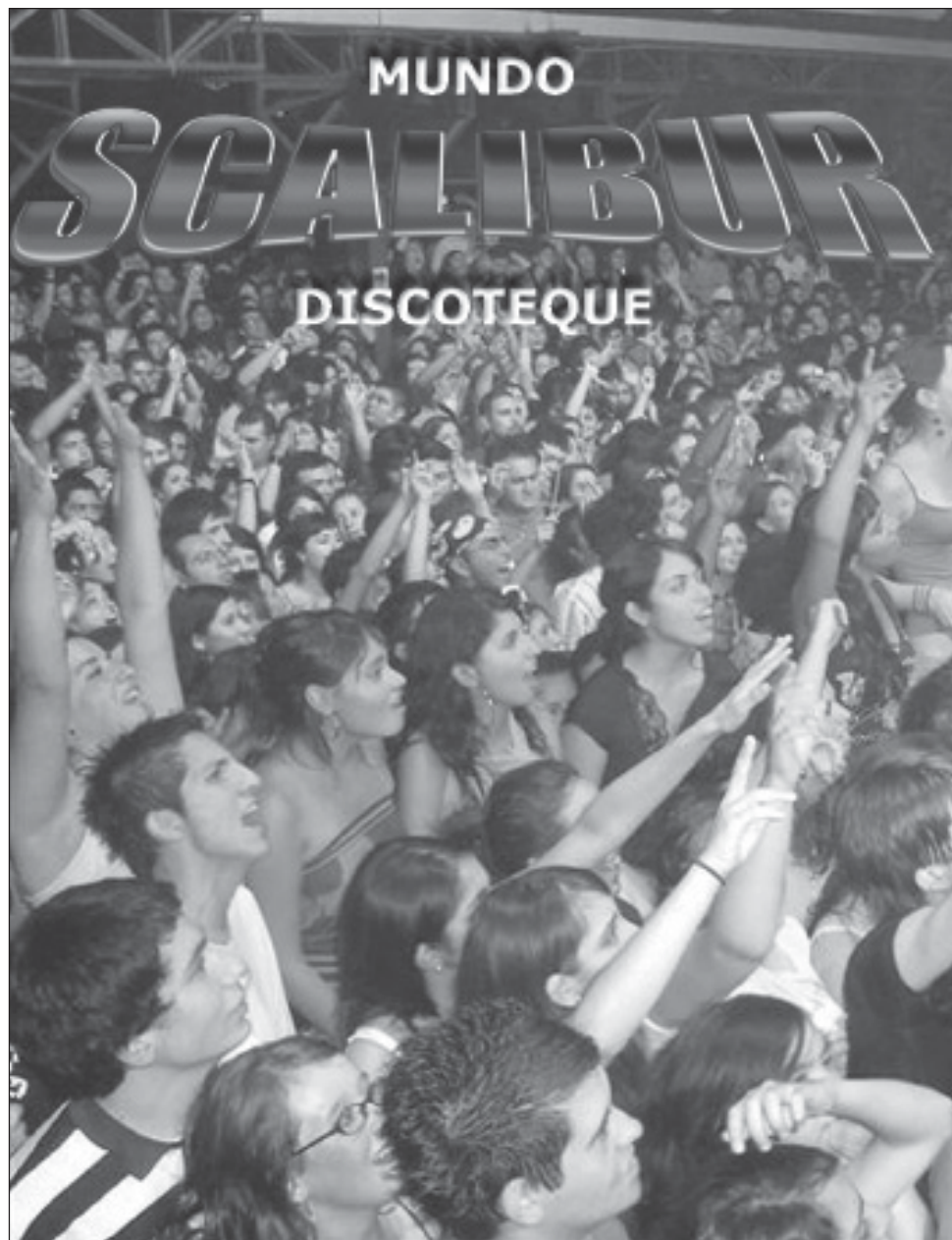
Elige prevenir las enfermedades de invierno siguiendo estas instrucciones:

**FUENTE A LA APARICIÓN DE LAS UNIDADES DE ENFERMEDADES RESPIRATORIAS:**  
 CONSULTA PRIMARIO EN EL CENTRO DE SALUD FAMILIAR, CONSULTORIO O SERVICIO DE ATENCIÓN PRIMARIA DE URGENCIA (AMPU) PARA CERCANÍAS. HAY ENTORNOS MÁS SUSCEPTIBLES PARA TRABAJAR ENTORNOS RESPIRATORIAS DE NIÑOS Y ADULTOS.

SÍNTOMAS GENERALES	SÍNTOMAS EN LACRIMANTES
FIEBRE, DECAIMIENTO, TOS, FLEMAS, DIFICULTAD RESPIRATORIA Y FALTA DE APETITO.	RESPIRACIÓN DIFÍCIL, COLOR AZULADO DE LA BUCCALES, MANEJO DE COJINES Y TIRANDO AL RESPIRAR.

600 360 7777 SALUD RESPONDE  
 24 horas al día, todos los días. [www.saludresponde.cl](http://www.saludresponde.cl)

Por un invierno sano para todos





Por directriz del Consejo de Monumentos Nacionales

## Prohíben a políticos el usar zonas típicas para campañas electorales

El Consejo de Monumentos Nacionales envió a las Gobernaciones Provinciales, un documento donde establece que los candidatos a Alcaldes y Concejales, no podrán utilizar ninguna zona típica, ni monumento nacional para instalar propaganda electoral, en el marco de las próximas elecciones municipales de

octubre. La disposición es para toda la provincia de San Felipe, por lo que aquellas personas que no respeten la orden, se exponen a una multa de 5 UTM, infracción que la Gobernadora Patricia Boffa ha calificado como delito.

“Hacer un llamado a los candidatos de la provincia de San Felipe a no poner o

instalar propaganda en esta zona y nosotros vamos a hacer llegar un instructivo a cada uno de los candidatos de la provincia de San Felipe, para que lo conozcan y sepan cuáles son y estamos mandando los lugares que son zonas típicas o monumentos nacionales para que no digan ‘pucha me pasaron esta multa y no nos avisaron’”, dijo la Gobernadora.

La multa ya fue establecida por el Consejo de Monumentos Nacionales y será Carabineros de San Felipe la entidad encargada de fiscalizar que la normativa se cumpla. En el caso de que algún candidato haya utilizado estos lugares para rayar con su propaganda, debe sacarla de forma inme-

diata, ya que no se darán plazos para cumplir la normativa, sino que se le entregará la multa.

“No hay plazos, eso no se debe hacer y esto ha llegado siempre a todas las Gobernaciones, lo que pasa es que nosotros hoy día queremos darlo a conocer para que nadie diga después ‘a mí no me avisaron’ y por eso que se los queremos enviar a cada uno de los candidatos de la provincia”, detalló Boffa.

La autoridad provincial recordó además, que la propaganda electoral comienza el próximo viernes 28 de septiembre, una situación que generó bastante conflicto con los candidatos, pero que finalmente parece ha-

ber sido acatada, ya que la propaganda electoral sólo es posible verla en algunos comandos, pero no desplegada por la comuna.

“Esto no ha sido una caza de brujas, nadie ha salido a buscar a una persona, tienen que denunciar para ser citado al tribunal, eso no ha ocurrido, por lo tanto quiere decir que los candidatos están respetando esta norma, obviamente hay cosas que escapan a la fiscalización de Carabineros, que no puede estar pendiente todo el tiempo de esto, hay cosas mucho más impor-



La Gobernadora dio a conocer esta disposición, que de no ser respetada el infractor, se arriesga a una multa de 5 UTM.

tantes como la seguridad ciudadana”.

### NOTIFICACION DEMANDA

Ante 1º Juzgado Letras de San Felipe, juicio ordinario de cobro de pesos hipotecario, Rol 98.039, caratulado **"SCOTIABANK CHILE con QUEZADA CASTRO, ALEJANDRA"** por resolución de 12 Septiembre 2012, se ha ordenado notificar por avisos demanda ordinaria de cobro de pesos deducida por Scotiabank Chile en contra de Alejandra del Carmen Quezada Castro, Rut 9.718.724-k, empleada, domiciliada en Pasaje Río Elqui N° 420 Comuna San Felipe, del siguiente tenor: Por escritura pública de 13 Abril 2007, rectificadas por otra de fecha 06 de Julio de 2007, ambas ante Notario de Santiago María Acharan Toledo, Scotiabank Chile como continuador legal del Banco del Desarrollo, otorgó a la demandada 2 mutuos hipotecarios sujeto a Ley General de Bancos y normas pertinentes, y a las estipulaciones de esa escritura a) Mutuo operación 4836693 por el equivalente 640 U.F., nominales e iniciales reducidas al día 1º del mes subsiguiente al de fecha de escritura a 635,392 U.F., de la serie AD04230V1 que gana un interés de 4,2% anual en plazo 30 años, por medio de dividendos anticipados mensuales y sucesivos que resulta de multiplicar por 640 el número de Unidades de Fomento que corresponde a cada uno de 360 dividendo a contar de dividendo N° 6 contenido en Tabla de Desarrollo elaborada por el Banco a vía ejemplar para un préstamo de 1 UF protocolizada el 28 de Marzo de 2007 bajo el N° 5796 en Notaría de Santiago Pedro Reveco Hormazábal. b) Mutuo operación 8141061 por el equivalente 214,608 U.F., que la deudora se obligó a pagar en el plazo de 355 meses contados al día 1º del mes subsiguiente al de fecha de escritura mediante cuotas mensuales de 1,384 U.F., que gana un interés anual vencido de 4,29% En la escritura se estableció que dividendos de ambos mutuos deberán ser pagados en dinero efectivo por el valor de la UF a la fecha del pago y en caso de mora o simple retardo, cada dividendo devenga un interés penal igual al máximo que la Ley permite estipular. Asimismo en la cláusula vigésimo letra a) se estableció la facultad del Banco para declarar vencidas las deudas y exigir su inmediato pago si se retarda el pago de cualquier dividendo más de 10 días. La deudora dejó de pagar los 2 mutuos descritos desde el 1º Octubre de 2007 y las cuotas mensuales posteriores, por lo que Banco hace exigible el total de las obligaciones y que alcanza respecto del mutuo hipotecario descrito con la letra a) al 07 Mayo 2012 a 830,8510 UF que asciende a \$18.778.687.- y en relación al mutuo complementario descrito con la letra b) anterior, la deuda alcanza a esa misma fecha a 276,3204 UF que asciende a \$6.245.325.- Total deuda alcanza a 1106,2092 UF que asciende a esa fecha a \$25.024.012.- más intereses y costas. Tribunal por resolución de fecha 24 Julio 2012, confirió traslado a la parte demandada. Se ordenó notificar por avisos extractados publicados en diario de circulación en San Felipe y Diario Oficial. Lo que notifico a demandada, debiendo contestar demanda dentro del plazo legal. Demás antecedentes en juicio ordinario indicado. Secretario.

21/3

## REMATE JUDICIAL

**Sábado 29 Septiembre a las 11,00 hrs.**  
Las Heras 625 Los Andes

Ordena 1er Juzgado de San Felipe.

Station Wagon SSANGYONG  
modelo KORANDO XDI 2.0  
Año 2011 Patente : DFBL 42

Camioneta SSANGYONG modelo ACTION SPORT 2.0  
Año 2011 Patente CYWS 41

A la vista Jueves y Viernes de 10,00 a 12,30  
y de 16,30 a 18,30 hrs.

Roles: N° 3042-2011 y N° 3043-2011 Caratulado " Banco Santander-Chile con Empresa de Prestaciones de Servicios Agrícolas e Integrales Moisés Perez EIRL".

Garantía y cancelación solo efectivo.

Mauricio Orellana B. Martillero Público RNM 1193  
Fono : 98449535

### EMPRESA DE TRANSPORTES PUMA S.A. SAN FELIPE

#### CITACION A JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA DE ACCIONISTAS

El Directorio de la Empresa de Transportes Puma S.A., tiene el agrado de convocar a Junta Extraordinaria de Accionistas de la empresa, para el día jueves 11 de octubre de 2012, a las 18:00 horas en primera citación y para las 18:30 horas en segunda citación, momento en el cual se iniciará la junta con el quorum presente, en las oficinas centrales de la empresa, ubicadas en calle San Martín N° 60 de San Felipe. La tabla a tratar será la siguiente:

#### TABLA

- 1.- Lectura del acta anterior.
- 2.- Saneamiento de eventuales vicios respecto de las solemnidades societales.
- 3.- El examen de la situación de la sociedad, de la memoria, balances y demás estados financieros del ejercicio finalizado al 31 de diciembre del 2011.
- 4.- Cualquier otra materia de interés que la junta acuerde tratar y acordar en esta asamblea de conformidad a la ley, tendrán derecho a participar en esta junta general extraordinaria los socios que figuren en el registro de accionistas, cinco días antes de la fecha de realización de ésta. La Calificación de poderes, sin procediere, se efectuará al mismo día fijado para la celebración de la junta, previo a comenzarla.

EL DIRECTORIO

## REMATE:

PRIMER JUZGADO DE LETRAS, SAN FELIPE, autos Rol 86304-2005, "BANCO BILBAO VIZCAYA ARGENTARIA-CHILE con SEREY JIMENEZ, CARLOS", juicio ejecutivo, fijó remate 02 de octubre 2012, 11:00 horas, en sede tribunal, calle Pedro Molina N°2, San Felipe, para subastar inmueble ubicado en calle Cinco N° 230, lote 23, Manzana E, plano Conjunto Habitacional "VILLA ALBORADA II ETAPA", Los Andes, inscrito nombre ejecutado fojas 446 N° 648 Registro Propiedad Año 1994 Conservador Bienes Raíces Los Andes. Mínimo \$18.570.609, que se pagará contado mediante depósito cuenta corriente Tribunal, dentro quinto día hábil contado fecha subasta. Postores deberán rendir caución por 10% del mínimo, mediante vale vista a nombre Tribunal o boleta consignación en cuenta corriente Tribunal. Inmueble se remata en el estado material y jurídico que se encuentre al día de la licitación. Escritura se deberá extender plazo 30 días hábiles contados fecha remate. Serán cargo subastador gastos señalados en bases, quien deberá designar domicilio territorio jurisdiccional tribunal bajo apercibimiento legal. Demás antecedentes Secretaría del Tribunal. La Secretaria.

AVISO: Por extravío quedan nulos cheques desde N° 209 al 250, Cta. Cte. N° 050400040100032246 del Banco BBVA, Suc. San Felipe.

20/3



**Diario  
El Trabajo**  
DESDE 1929 A LA  
ERA DIGITAL

Salinas N° 348  
San Felipe  
Fono 343170  
Fax 343173  
www.eltrabajo.cl



Putaendinos sueñan con Cuartos de Final

# Selección U-17 entre los 8 mejores de la región tras derrotar a Nogales

**PUTAENDO.-** La U-17 putaendina nuevamente mostró su poderío ofensivo al derrotar claramente por 3 tantos contra 1 a su similar de Nogales, quedando clasificada a Cuartos de Finales del Campeonato Regional, instalándose así entre las 8 mejores selecciones de la Quinta Región.

La tarde de este sábado en el Estadio Municipal de Putaendo, la Sub-17 tenía como misión, ganar o rescatar un empate para clasificar a los Cuartos de Final,

sin embargo los dirigidos de Juan Carlos Solís salieron a demostrar su mejor fútbol al cual nos tienen acostumbrados y no extrañó que al minuto con treinta segundos de juego, en la primera pelota en profundidad, Venancio Orostizaga abriera la cuenta para Putaendo.

En el 19', Álvaro Lobos en una impecable jugada personal, decretó el 2-0, donde Putaendo se siguió creando ocasiones y perfectamente pudo haber aumentado las cifras antes de

los primeros 45 reglamentarios. En la segunda fracción, en el minuto número 8, Pablo Meza tomó una pelota que le enviaron desde la banda izquierda y logró descolocar al arquero putaendino, mostrando la Sub-17 de la comuna un predominante juego ofensivo que le hizo crearse varias ocasiones de gol.

El arquero de la Sub-17 de Putaendo Boris Vergara, contuvo en forma magistral un lanzamiento penal al



Nogales no pudo con el buen fútbol local y fue derrotado 3 goles contra 1.



Esta es la U-17 putaendina, ellos ya sueñan con pasar a Cuartos de Final y un poco más.

equipo de Nogales, volando hacia su poste izquierdo y lanzando la pelota al tiro de esquina, mientras que en forma totalmente injusta y luego de haber sido provocado por la defensa del equipo de Nogales, el jugador Pablo Meza se enfrascó en un áspero diálogo con un defensor visitante recibiendo la segunda cartulina amarilla y por ende, la cartulina roja dejando a Putaendo con diez hombres.

Como anécdota, en el minuto 35 Pedro Flores

marcó el descuento para el equipo visitante, equipo que nunca pudo superar el excelente juego mostrado por la Sub-17 de Putaendo. Juan Carlos Solís, Técnico de la Sub-17 de Putaendo, señaló que el logro era netamente de sus jugadores, destacando el buen juego mostrado y cómo día a día sus dirigidos «se creen el cuento» y entregan un buen espectáculo a medida que van avanzando en el Regional, agradeciendo también el apoyo de la hinchada que en esta ocasión llegó en buena cantidad a alentar a los muchachos de la Sub-17.

Putaendo avanza con seis puntos, invicto en esta etapa del campeonato con 5 goles a favor luego de disputados los dos encuentros contra Nogales y con la posibilidad casi segura de comenzar de visita y rematar en el Municipal de Putaendo en los Cuartos de Final, cuyo rival se conocerá el próximo miércoles donde la Sub-17 de Putaendo hoy mercedamente está entre las 8 mejores selecciones de la Quinta Región.

Putaendo avanza con seis puntos, invicto en esta etapa del campeonato con 5 goles a favor luego de disputados los dos encuentros contra Nogales y con la posibilidad casi segura de comenzar de visita y rematar en el Municipal de Putaendo en los Cuartos de Final, cuyo rival se conocerá el próximo miércoles donde la Sub-17 de Putaendo hoy mercedamente está entre las 8 mejores selecciones de la Quinta Región.

Patricio Gallardo M.

**MAQUINAS DE COSER SACOS**

Servicio Técnico - Garantía  
Ver en Singer

Prat 270-A - Fono 515430  
Cel. 98816164 - San Felipe

REPARACIONES - REPUESTOS  
SERVICIO AUTORIZADO

Restaurant Centro  
**MANUEL RODRIGUEZ**

**MENÚ DIARIO**

DIA LUNES  
CHUPE DE GUATITAS  
VARIEDAD DE PLATOS

Coimas N° 359- Fono 510448  
San Felipe

20 de Marzo 2007 96.5 Fm VIDA 20 de Marzo 2011

4 años marcando la diferencia  
Primera sintonia comunal  
Fm Vida ¡siempre junto a ti!

radiofmvida@gmail.com 502040 96.5 noticiafmvida@gmail.com 502557

Los Andes • San Felipe • Til Til • San Esteban • Calle Larga • Rinconada • Colina • Chacabuco • Putaendo • ...

**Muchas Gracias**

Por permitirnos ser...

**Un Buen Vecino**



Financiarán su carrera actuando en nuestro valle

## Actores sanfelipeños sueñan con seguir estudiando Teatro en España

**Roberto González Short**  
rgonzalez@eltrabajo.cl

‘La función debe continuar’ es una frase que un joven actor sanfelipeño de 17 años hizo propia, luego de recibir reconocimientos especiales en el Festival de Teatro Chilquinta, en distintas comunidades del Valle de Aconcagua. Su nombre es Jorge Berbelagua Echeverría y ya prepara sus maletas para viajar a la Escuela de Actores Metrópolis de España, con miras de cursar una carrera actuarial que le permita entrar a ‘las

Grandes Ligas’ del Tablado global.

- **¿Desde cuándo te interesaste en la actuación?**

- “Desde que yo cursaba mi Básica empecé a interesarme por la actuación, poco a poco, mientras pasaron los años, me uní a ‘Entre Teatro’, un grupo de actores aconcaguinos de quienes he aprendido mucho, aún así, debo superarme y pienso viajar a España dentro de un año”.

- **¿Irás solo a Europa?**

- “No iré solo, mis cole-

gas -Javiera Montenegro, Jacqueline Álvarez y Marcelo Lucero me acompañarán en esta travesía estudiantil”.

- **¿Cómo piensan lograr cumplir esta meta?**

- “Para lograrlo tenemos que ahorrar muchas ‘lukas’, trabajando en pakings de temporada; la familia me apoya también, cada uno tenemos que buscarnos ese dinero, estamos por montar la Obra Teatral ‘Los grillos sordos’, planeamos realizar una gira regional o nacional, cobrar un monto simbólico para financiarnos nuestras carreras”.

- **¿Cuánto te cuesta esta carrera?**

- “La carrera nos cuesta un millón de pesos, sólo las clases y duran ocho meses, tenemos también que financiarnos la estadía y alimentación en Madrid durante todo ese tiempo de estudios”.

- **¿Qué experiencia tienes en Teatro?**

- “He participado en obras como ‘El toro por las



Ellos son los actores originales de ‘Entre Teatro’, grupo actuarial en el que Jorge compartió varios años.

astas’, de Juan Radrigán; ‘De uno a diez ¿Cuánto me quieres?’, de Teatro Aparte; y ‘Los grillos sordos’, de Jaime Silva”.

Con este montón de sueños recién sacados del corazón adolescente de Jorge Berbelagua y sus amigos, en **Diario El Trabajo** presentamos a nuestros lectores este singular proyecto estudiantil, uno con muy buen futuro para sus protagonistas.

Jorge Berbelagua Echeverría, ‘Mejor Actor’ del Festival de Teatro Chilquinta 2012, muestra a Diario El Trabajo los últimos pergaminos que lo acreditan como tal.



Desde 1929 a la Era Digital

La mejor forma de comenzar el día

www.eltrabajo.cl

EL TRABAJO

Ya van 57 casos confirmados de

El Trabajo - Salinas 348 - Fono: 343170 - San Felipe

**NISSAN** SHIFT the way you move

**NISSAN TIIDA**  
EL AUTO QUE TUS CLIENTES PREFIEREN  
ENCUENTRALO EN  
**AUTOMOTRIZ DEL VALLE**

VÁLIDO SÓLO PARA COLOR NEGRO

desde **\$6.290.000**

SÓLO POR COMPRAS CON MARUBENI CREDIT  
ELIGE UNO DE ESTOS ESPECTACULARES PACK

Bono de \$300.000

100.000 Kms. de Aceite y Filtro Gratis + 4 Neumáticos + Techo Amarillo Gratis

4 Neumáticos + 4 Llantas

TIIDA

NISSANCONCURSOS CL  
GANA UN VIAJE A LA FÓRMULA 1

Precio válido sólo para Tida SLM1113 color negro, válido sólo con financiamiento Marubeni Credit. Promoción válida hasta el 30 de Septiembre de 2012 o hasta agotar stock de 100 unidades en promoción. Promoción aplica sólo con un pie mínimo del 10% y máximo 30%, plazo mínimo 36 meses / La evaluación y validación del crédito será realizada por Marubeni Credit / Precios referenciales casa matriz a la fecha de publicación / Valores no incluyen flete / Foto con opcionales.

**Mobil** **CREDIT**

Los Andes / Avda. Argentina 1130  
Teléfono (34) 423184 - 469511  
www.tocornalautos.cl

San Felipe / Santo Domingo 195  
Teléfono (34) 510865 - 511273  
www.xxi.cl

**AUTOMOTRIZ DEL VALLE**



# Antiguo camino El Pedregal hoy está completamente asfaltado

**PUTAENDO.-** El antiguo camino que une a la localidad de Vicuña con Granallas, conocido como El Pedregal y que se caracterizaba por ser un camino con mucha tierra suelta y prácticamente intransitable producto de las piedras en el sector del Río Putaendo, fue finalmente asfaltado e inaugurado en una significativa ceremonia.

Con la presencia del Alcalde Guillermo Reyes; los Concejales Silvia Arancibia, Sergio Zamora, Manuel Olivares y Julio Aravena; el

Presidente de la Unión Comunal de Juntas de Vecinos Valle de Putaendo Claudio Tapia; la Directora de la Federación de Uniones Comunales de la Quinta Región Cordillera María Salinas y el dueño de casa y el Presidente de la Junta de Vecinos de Vicuña Sede Carlos Osses, quienes junto a algunos vecinos del sector, dieron inicio a la ceremonia de recepción de los trabajos terminados de asfalto del citado camino.

Carlos Osses, en parte de su intervención, agradeció

el apoyo del Alcalde Guillermo Reyes y del Concejo Municipal, destacando que era un sueño largamente añorado y que durante tres años con mucho sacrificio y perseverancia, se pudieron reunir los \$5.400.000 que entre todos los vecinos, incluidos los parceleros, debieron aportar a este asfalto participativo, el dirigente adelantó que hoy el nuevo desafío de la junta de vecinos que encabeza, es poder iluminar todo el camino que conduce hacia el sector de Granallas, mostrándose optimista en cuanto a esta nueva meta, pues dijo sentirse orgulloso de quienes conforman la comunidad de Vicuña, por su perseverancia, colaboración y entusiasmo.

El Alcalde de Putaendo, Guillermo Reyes, justamente resaltó la unión y el trabajo de todos los vecinos del sector de Vicuña y de su Directiva y dijo que a diferencia de otros asfaltos participativos que se han desarrollado en la comuna, el año



Con el corte de cinta las autoridades municipales dieron por inaugurado este nuevo camino.



El antiguo camino que une a la localidad de Vicuña con Granallas, conocido como El Pedregal fue finalmente asfaltado e inaugurado en una significativa ceremonia.

2010, 2011 y 2012, se pudo asfaltar por tramos los 3.600 metros que tiene el citado camino, en este sentido el edil agregó que la municipalidad aportó más de \$12.000.000, resaltando la perseverancia de la junta de vecinos que preside Carlos Osses, en no decaer año a año en los aportes que debían realizar para ejecutar

en conjunto con Vialidad el asfalto de este importante camino, que además señaló, es una alternativa vial que incluso se puede utilizar ante la eventualidad de una emergencia en la carretera que une Putaendo con Cabildo.

Luego de los discursos, el Pastor Evangélico Carlos Morales, realizó la bendi-

ción simbólica del nuevo camino, posteriormente una joven pareja del sector deleitó a todos los presentes con tres pies de cueca, para finalizar, se procedió al tradicional corte de cinta y posteriormente se disfrutó de un cocktail organizado por la Junta de Vecinos de Vicuña Sede.

**Patricio Gallardo.**

**EXCLUSIVO SOCIOS ENJOY CLUB**

¡CONFIRMADO!

LA MISIÓN CONTINÚA EN MARCHA  
HASTA EL 6 DE OCTUBRE

5 ELEGIDOS | 1 GANADOR

\$10.000.000

PARA EL GRAN GANADOR

\$1.000.000

PARA 4 AGENTES

SORTEO: SÁBADOS | 21 HRS

enJOY.cl

HAZTE SOCIO ENJOY CLUB GRATIS  
Y ACUMULA PUNTOS enJOY

BASES PROTOCOLIZADAS DISPONIBLES EN ENJOYCL | BASES APROBADAS POR LA SUPERINTENDENCIA DE CASINOS DE SECCO.



## Carabineros incautó escopeta y municiones a uno de los 'pistoleros' Jóvenes atemorizan a vecinos de Villa El Estero realizando amedrentadoras balaceras

**LOS ANDES.-** Un menor de edad fue detenido por personal de Carabineros del Retén de San Esteban, luego de haber efectuado disparos al aire atemorizando a los vecinos de Villa El Estero de esa comuna. Cerca de las 23:00 horas del jueves, personal policial fue alertado mediante un llamado anónimo que un grupo de sujetos efectuaba disparos en Calle Pelentaro de esta población.

Al llegar al lugar el per-

sonal sorprendió a un grupo de cinco jóvenes, quienes al ver la presencia de Carabineros huyeron en diferentes direcciones.

Sin embargo, uno de ellos fue sorprendido oculto detrás de una camioneta manteniendo entre sus piernas una escopeta calibre 24 de fabricación austriaca y con un cartucho sin percutar.

El Subcomisario Administrativo de Carabineros, Capitán Cristián Becerra, indicó que al revisar las ves-

timentas del joven se le encontraron otros cuatro cartuchos. El joven fue identificado como A.A.R.S., de 17 años, quien no registra antecedentes penales.

Becerra señaló que la escopeta no se encontraba inscrita y en su declaración el joven dijo que la tenía para defenderse de unos sujetos que vendrían de Santiago a atacarlo. No obstante ello, el oficial recordó que Carabineros desarrolla una campaña de entrega de armas justamente para evi-

tar que éstas caigan en manos inexpertas y puedan ser usadas en eventuales ilícitos.

El joven pistolero pasó a disposición del Tribunal de Garantía donde fue formalizado por los delitos de Porte ilegal de arma de fuego y Tenencia ilegal de municiones.

Por su condición de 'Menor de edad', sólo quedó con la medida cautelar de Firma mensual en Fiscalía, no obstante que tiene una causa vigente por receptación.



Esta es la escopeta y cartuchos que el menor de edad usaba para amedrentar a la población de San Esteban con otros amigos suyos.

Víctima registra dos condenas por Homicidio y resultó sin dos dientes

## Vagabundos propinan paliza al 'Loco Mario' porque no les quiso dar dinero



Estos tres 'angelitos' se encargaron de darle la paliza de su vida al 'Loco Mario', luego de que la víctima se negara a darles dinero.

**LOS ANDES.-** Un peligroso delincuente habitual, resultó con lesiones graves al ser atacado por tres vagabundos que pedían dinero y limpiaban parabrisas de los autos en Avenida Argentina. Pasadas las 19.30 horas del jueves, el antisocial identificado como Mario Ernesto Morales Olivares (46) alias 'El Loco Mario', quien registra dos condenas por Homicidio, transitaba por Calle Maipú en dirección al oriente y al llegar a la esquina con Avenida

Argentina, fue abordado por dos hombres y una mujer quienes le solicitaron dinero.

Como Morales se negó a estos requerimientos, fue atacado con golpes de puño por el trío, tras lo cual uno de ellos tomó un objeto contundente y lo agredió en la cabeza y rostro.

Justo en esos momentos pasó por el lugar una Unidad de Carabineros cuyos funcionarios observaron la golpiza, procediendo a la detención de los agresores. Éstos fueron identificados como

Fernando Andrés Ramírez Ibáñez (31), con antecedentes por Robo por sorpresa; Luis Armando Pérez Catricheo (31) y Ana Alejandra Berríos Galvez (30), ambos sin antecedentes penales.

Todos los detenidos presentan domicilio en Santiago, pero viven en Los Andes en situación 'de calle'.

Tras la agresión, la víctima fue trasladada hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Juan de Dios donde se le constató la pérdida de dos piezas dentales, le-

siones catalogadas como graves. Los tres agresores pasaron a Control de Detención este viernes, donde el Fiscal Alberto Gertosio los formalizó por el delito de Lesiones graves.

El trío quedó con las medidas cautelares de Firma mensual en Fiscalía, Arraigo nacional y Prohibición de acercarse a la víctima.

No obstante, dado los antecedentes del 'Loco Mario', éste podría cobrarse venganza de sus agresores.

### HIGADO DE VACUNO

**\$ 1.798.-**  
Kg

### GUATA CALLO

**\$ 2.098.-**  
Kg

### CHURRASCO

**\$ 5.598.-**  
Kg




**CARNES KAR**

**PARA CARNES...KAR !!**

## Hotel y Restaurant REINARES

**\*Tradición por más de 40 años\***

**\* Con estacionamientos exclusivos para clientes**

- \*Alojamiento
- \*Baño Privado
- \*Baño Compartido
- \*TV Cable
- \*Manifestaciones
- \*Carnes, Parrilladas
- \*Almuerzos de Casa de lunes a domingo

ZONA WI-FI

Carlos Gondell 75 Fono Fax 510359 San Felipe



La moto circulaba sin luces ni patente

Motociclista herido tras colisionar violentamente contra furgón de Carabineros

LOS ANDES.- Un motociclista identificado como Hugo Aníbal Eriza Carvajal, de 18 años, resultó con

heridas de consideración al colisionar contra un furgón de Carabineros en Avenida Chacabuco. El accidente se produ-

jo a las 22:30 horas del viernes, cuando el furgón Z 29-67 perteneciente a la Tercera Comisaría, conducido por el Sargento Fernando Ferrada, se desplazaba de norte a sur por Yerbas Buenas y al llegar a la avenida Chacabuco, donde existe un disco Pare, efectuó un viraje a la izquierda.

A raíz de ello el vehículo policial fue colisionado violentamente el costado izquierdo por la moto que se desplazaba de oriente a poniente por Chacabuco, quedando el motociclista debajo del chasis del carro. De inmediato el herido fue auxiliado por el personal policial, mientras se esperaba la llegada de una ambulancia del Samu.

Una vez estabilizado en el mismo lugar, fue trasladado

hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Juan de Dios donde quedó internado con diagnóstico reservado. Al lugar concurrió personal de la Siat Aconcagua a fin de realizar las pericias de rigor y determinar las responsabilidades.

**SIN LUCES NI PATENTE**

El oficial de la Siat a cargo del procedimiento, Teniente Rodrigo Troncoso Vásquez, indicó que se está investigando el hecho que la motocicleta habría estado circulando sin luces. Preciso que en el lugar hay una huella de frenada y posterior arrastre de la motocicleta antes del impacto con el carro, "pero a través de esa huella nosotros podremos establecer la velocidad discrecional a la cual circulaba la



Este vehículo policial fue impactado por esta motocicleta y su conductor, la misma circulaba sin luces y patente.



Personal del Siat realizaron las pericias de rigor al motociclista, que milagrosamente salvó su vida.

moto".

Asimismo, dijo que es materia de investigación establecer si el carro policial se detuvo en el disco Pare en calle Yerbas Buenas y luego continuó su marcha o bien no lo hizo, no obstante que por el viraje no iba a gran velocidad,

ya que realizaba un patrullaje de rutina. Además en el lugar existe una visibilidad adecuada y por ello se debe realizar también un peritaje mecánico a ambos vehículos. Sin embargo, la motocicleta no circulaba con su placa patente correspondiente.

Fue detectada en el complejo Los Libertadores

Colombiana residente en Chile es detenida transportando más de dos kilos de cocaína

LOS ANDES.- Una ciudadana colombiana y con residencia en nuestro país, fue detenida el mediodía del viernes en el Complejo Fronterizo Los Libertadores, en donde fue sorprendida transportando más de dos ki-

los de cocaína de alta pureza. La mujer, identificada como Llenci Llurani Arboleda Rojas, de 21 años, fue entregada a personal de la Subcomisaría Los Libertadores. Llurani viajaba como pasajera en un bus de la empresa 'Cata'

procedente de Mendoza y tenía por destino la ciudad de Santiago.

Durante la revisión de los pasajeros mediante un escáner, se detectó que llevaba un bulto bajo sus ropas y tras ser revisada se encontró adosado a su cuerpo con una faja tres bultos conteniendo dos kilos 78 gramos de coca.

Por instrucciones del Fiscal Ricardo Reinoso, el OS-7 Aconcagua continuó con el procedimiento y se intentó hacer una entrega vigilada de la droga en la ciudad de Santiago, la cual no arrojó resultados positivos. Junto a la droga fueron incautados dos teléfonos celulares y 60.000 pesos chilenos.

Se presume que otro pasaje-

ro del mismo bus vigilaba a la mujer, por lo que al ser detenida Llenci Llurani, informó al resto de la organización.

No obstante, continúan las

diligencias para determinar quiénes son los receptores de la coca, presumiblemente otros colombianos con residencia en Chile. La mujer pasó a disposi-

ción del Tribunal de Garantía de Los Andes donde fue formalizada por Tráfico ilícito de estupefacientes y quedó en Prisión Preventiva.



Llenci Llurani Arboleda quedó tras las rejas, luego de que en el complejo Los Libertadores se le incautaran más de dos kilos en su cuerpo.

**PROGELEC**

**CAMIÓN GRÚA CAMA**

PARA TRANSPORTE DE VEHICULO  
CAMIÓN GRÚA - ARRIENDO MINI EXCAVADORA  
ANALIZADOR DE RED ARMÓNICOS, MEDICIÓN DE TIERRAS Y GEOLÉTRICO  
Montaje e Instalación Eléctrica A.T.B.T., Bomba Superficie y Pozo Profundo

- Postación
- Montaje Industrial
- 2-7 toneladas
- Traslado de maquinaria
- Trabajos en altura máxima 18 Mts.
- Letreros propaganda y otros
- Podas
- Contenedores

Certificado por

LLAMAR FONOS: 514471 - 512759  
FREIRE 227 - SAN FELIPE

ISO 9001:2000



## Con decodificadores y antenas satelitales fue detenido por receptor especies

**PUTAENDO.-** Gracias a un llamado anónimo al Nivel 133 de Carabineros, logró detener a un sujeto que transportaba en un bus de la locomoción colectiva, dos antenas satelitales y cinco decodificadores, además de otros elementos para su respectiva instalación.

La información entregada por el Suboficial Mayor Pedro Moreno, da cuenta que el día viernes 21, alrededor de las 16:00 horas, se recibió un llamado telefónico anónimo donde se informaba que un sujeto había abordado una 'micro' con destino a San Felipe y que llevaba una mochila dos ante-

nas satelitales. Con las características entregadas, Carabineros interceptó la 'micro' en la rotonda de la Población San Antonio, comprobando que efectivamente un sujeto transportaba dos antenas satelitales y en su mochila, decodificadores y otros elementos, de los cuales no pudo explicar su procedencia, entrando en evidentes contradicciones.

Tal como lo estipula la ley, el sujeto fue trasladado hasta la unidad policial para un Control de Identidad, luego se solicitó la presencia de la SIP de Carabineros para indagar más a profundidad sobre el origen

de los decodificadores y las antenas, por lo que fue autorizado por el tribunal correspondiente un allanamiento en una vivienda de Granallas en busca de más elementos similares a los que fueron encontrados al detenido.

Paralelamente, Carabineros tomaba contacto con dos personas que habían interpuesto días atrás denuncias por robo de antenas satelitales, en este sentido, un propietario de un local comercial de la Calle O'Higgins reconoció una de las antenas satelitales como de su propiedad y que había sido robada días atrás, especifica-

mente el miércoles 19 de septiembre. Con estos antecedentes, el Fiscal de Turno determinó dejar detenido a Luis Eduardo H.L, de 19 años, con domicilio en Granallas, por el delito de Receptación de especies robadas, pasando a Control de Detención este día sábado en el Tribunal Mixto de Putaendo.

El Suboficial Pedro Moreno valoró el compromiso de la comunidad en dar aviso en forma oportuna cuando mantienen sospechas sobre el actuar de algunos individuos, como fue en este caso, teniendo palabras de reconocimiento a la labor infor-



El Suboficial Pedro Moreno muestra a Diario El Trabajo las antenas y demás artículos supuestamente robados de varias viviendas putaendinas decomisadas al sospechoso.

mativa que en la difusión y prevención tuvo días atrás Diario El Trabajo, en lo relacionado al

robo de antenas satelitales en una vivienda de Calle Aspee. **Patricio Gallardo.**

## Carabinero fue hospitalizado de gravedad tras agresión de violento borracho



Cabo Primero Juan Navarrete Fuentes, herido en el cumplimiento de su deber. (Foto Archivo)

**PUTAENDO.-** Un carabinero de dotación de la Tenencia local, resultó con una fractura en uno de sus brazos, de carácter grave, luego que fuera agredido por un sujeto en estado de ebriedad, mientras ingresaba al servicio de Urgencia del Hospital San Antonio.

Según la información entregada por el Suboficial Mayor de Carabineros Pedro Moreno, la madrugada del martes

18 de septiembre, alrededor de las 04:00 horas, uno de los dispositivos que realizaba ronda preventiva en la carretera, advirtió que en el sector de Las Quillotanas, un sujeto caminaba por el centro de la calzada en evidente estado de ebriedad.

Los efectivos policiales se percataron que el sujeto, quien tenía su rostro ensangrentado, evidenciaba haber recibido una golpiza, por lo que en calidad

de 'víctima', fue subido al furgón policial y trasladado al Servicio de Urgencia del Hospital San Antonio para que recibiera las atenciones médicas.

### VIOLENCIA INESPERADA

El Suboficial Moreno agregó, que cuando los efectivos policiales lo bajaban para llevarlo al interior del Servicio de Urgencia, en forma sorpresiva,

el menor de 17 años, de iniciales J.S.P.V, se abalanzó sobre el personal de Carabineros, comenzando a agredirlos con golpes de pies y puños, por lo que al tratar de ser reducido, el Cabo Primero Juan Navarrete Fuentes cayó al suelo, resultando con una fractura en su brazo izquierdo, catalogada como grave.

El menor de edad, en ese momento quedó detenido por Maltrato de obra a carabinero

en servicio, sin embargo el menor recibió las atenciones médicas y posteriormente fue dejado en libertad por instrucción del Fiscal de Turno.

En tanto, el Cabo Juan Navarrete Fuentes, fue trasladado al Hospital San Camilo de San Felipe y se encuentra con Licencia médica, a la espera de ser evaluado en el Hospital Dipreca de la ciudad de Santiago. **Patricio Gallardo.**



## Centro Médico - Odontológico SE-DENT

Servicio Especialidades Médicas y Dentales



### NEUROLOGIA INFANTIL

Dra. Pamela Bravo P.

U. de Chile

(Post Grado)

- Cefaleas
- Migrañas
- Síndrome Déficit Atencional
- Hiperactividad
- Trastornos del Aprendizaje y/o Lenguaje
- Trastornos del Espectro Autista
- Retraso del desarrollo psicomotor
- Enfermedades Neuro Musculares
- Parálisis Cerebral

**¡Cuenta con Nosotros!**  
Implantes Dentales

Los Implantes de Titaneo son la mejor opción cuando se han perdido piezas dentales

**SAN FELIPE**

Prat 585

Fono: 535469 - 910900 - 506218

**www.sedent.cl**

**LOS ANDES**

Esmeralda 246

Fono 294950



## Entró a probarse una chaqueta y salió con ella sin pagarla

**Pablo Salinas Saldías**  
psalinas@eltrabajo.cl

Personal de Seguridad de Tienda Falabella, retuvieron a un sujeto de 32 años quien previamente ingresó hasta la tienda a probarse una chaqueta y en minutos pretendía huir con la prenda puesta sin cancelar su valor de \$39.990.

El operador de las cámaras de seguridad observó al ahora Imputado que ingresó hasta el sector de vestuario masculino probándose la chaqueta marca Mossimo de color negro, para luego dirigirse hasta la puerta principal de la tienda sin cancelar su valor por lo que rápidamente fue retenido por los guardias que



Desde el interior de Tienda Falabella, un sujeto pretendía sustraer una chaqueta avaluada en \$39.990 siendo retenido por los guardias y entregado a Carabineros de San Felipe.

dieron cuenta del hecho a Carabineros por este delito.

No obstante, el detenido fue identificado como José Victorino C.M. quien man-

tiene antecedentes penales y policiales quedando a disposición del Ministerio Público para la investigación del caso.

## Lo pillan robando chocolates en Supermercado Acuenta

**Pablo Salinas Saldías**  
psalinas@eltrabajo.cl

Un joven de 18 años fue detenido por Carabineros luego de la denuncia hecha por los guardias del Supermercado Acuenta de San Felipe, que comprobaron que el Imputado ocultaba entre sus vestimentas una gran cantidad de chocolates avaluados en \$24.700 sin cancelar este monto. El hecho ocurrió el pasado sábado alrededor de las 18:40 horas cuando Daniel Ignacio M.C. ingresó hasta dicho supermercado ubicado en Avenida Maipú 1121 de esa comuna, siendo observado por las cámaras de seguridad del recinto ocul-

tando los productos entre su vestuario para luego dirigirse hasta las cajas registradoras sin cancelar su valor, por lo que fue retenido por los guardias a la espera de Carabineros que posteriormente adoptaron el procedimiento.

De acuerdo al informe policial, el Imputado no registra antecedentes penales ni policiales, por lo que fue puesto a disposición del Ministerio Público a la espera de citación para resolver el caso.



El Imputado ingresó hasta el Supermercado Acuenta para sustraer chocolates quedando a la espera de citación del Ministerio Público de San Felipe para resolver el caso.

## Automóvil choca contra un poste y sus dos ocupantes resultan heridos



Aunque el impacto del vehículo fue fulminante, sus ocupantes salvaron su vida, gracias a la oportuna intervención de los cuerpos de rescate y a que la suerte también les favoreció.

**LOS ANDES .-** Los dos ocupantes de un automóvil resultaron lesionados de diversa consideración, luego de chocar contra el tensor de fierro de un poste del alumbrado público en el camino Los Villares, el accidente ocurrió aproximadamente a las cinco de la madrugada de este domingo, cuando el

automóvil Suzuki modelo Swift, patente KK 52-93, se desplazaba de oriente a poniente por esa ruta y al llegar a la altura del número 5.220, su conductor por causas que aún se investigan, perdió el control, traspasó el eje central de la calzada y chocó de frente contra el tensor.

Como consecuencia del

violento impacto, el acompañante del conductor quedó atrapado entre los fierros retorcidos de la cabina, por lo que se hizo necesaria la presencia de la Unidad de Rescate de la Primera Compañía del Cuerpo de Bomberos de Los Andes. Finalmente el acompañante logró ser sacado y entregado al Samu, quienes lo

trasladaron junto al chofer hasta el Servicio de Urgencia del Hospital San Juan de Dios.

Asimismo, personal de Carabineros de Calle Larga y Los Andes, se hicieron presentes en el lugar a fin de realizar las indagaciones de rigor y establecer por qué el conductor perdió el control.

¿Quiere dar solidez a su marca?



Hágase socio de marcas sólidas

**CARLOS CONDELL**  
731 SAN FELIPE  
TELÉFONO/FAX:  
**51 42 38**  
WWW.RADIOCARNAVAL.CL



**Buses Ahumada**  
al servicio de  
**San Felipe**

**SAN FELIPE - SANTIAGO**  
**LOS ANDES - SANTIAGO**

*San Felipe: Reservas y confirmaciones*  
**343536 – 343559 – 510171 - 343558**

Encomiendas, Av. Chacabuco 181 **343553**



**SERVICIO INTERNACIONAL**  
Mendoza - Buenos Aires  
**343538**

**SERVICIOS ESPECIALES**  
Nacional e Internacional



# td trabajo deportivo

por Jorge Vega Osés

Sigue en zona del Descenso Directo

## En sufrida noche el Uní rescata una igualdad frente a O'Higgins

Mucho había en juego la noche del sábado en el césped del Estadio Municipal, frente a frente estaban dos escuadras que tienen objetivos muy distintos pero igualmente gravitantes para su futuro inmediato en el fútbol grande de Chile.

Por un lado Unión San Felipe afrontaba el duelo con O'Higgins, con la obligación de sumar tres puntos para salir del fondo de la Tabla Anual, en la vereda contraria los de la Sexta Región cargaban con la misión de llevarse los tres puntos desde el Valle de Aconcagua, para seguir prendidos en la lucha por el Chile 3, que otorga como premio mayor los boletos para participar en la próxima edición de la Copa Libertadores de América.

Estos eran motivos suficientes para que en la previa se presumiera que habría un partido dinámico y muy entretenido en el reducto de la Avenida Maipú y ha decir verdad, el cotejo entre los sanfelipeños y los sureños respondió con creces a las expectativas.

Fue la Visita la que comenzó mejor transformándose con ello en claro dominador durante la primera parte del cotejo, el forastero maniató a los de Figueroa y no los dejó desplegar su propuesta futbolística, por eso fue completamente justificada la apertura de la cuenta que llegó al minuto 23, tras la ejecución de un penal servido por el venezolano Richard Blanco, jugador que mientras estuvo en el terreno de juego, fue una pesadilla para la zaga local, que nuevamente era comandada por Felipe Salinas.

En la primera manga no fue mucho lo que mostró el cuadro sanfelipeño, por eso le vino bien el pitazo del juez Claudio Fuenzalida, que puso fin a los primeros 45 minutos de juego, lo que le dio un respiro a los anfitriones que tras el descanso, pudieron transformarse en un equipo punzante que prontamente comenzó a arrimarse con riesgo sobre la portería custodiada por Luis Marín, que tuvo unas contenciones

notables que impidieron que llegara la igualdad albirroja.

Pero O'Higgins igual tuvo sus chances de estirar las cifras, pero tal como lo ha sido durante toda la temporada, Diego Sánchez respondió certeramente cada vez que fue requerido.

Marco Antonio Figueroa, consciente que tal como se estaban dando las cosas lo importante era no perder, asumió que había que arriesgar ante un conjunto muy peligroso como los de Berizzo, por eso determinó el ingreso del delantero Claudio Latorre, en reemplazo de Jorge Acuña, esa modificación trajo como consecuencia que se comenzará a vivir un partido de ida y vuelta que sufrían y al mismo tiempo gozaban los casi 2500 espectadores que llegaron al Municipal.

El Uní lo intentaba pero todas sus intenciones chocaban contra la última línea visitante, hasta que a falta de diez minutos para el final, el árbitro Claudio Aranda sancionó con la pena máxi-



Esteban Carvajal fue un batallador incansable que pocas veces superó a la ordenada zaga celeste.

ma una infracción de Nelson Saavedra sobre un jugador unionista.

Javier Grbec al 81' fue el encargado de pararse frente al arco norte resguardado por Marín y tras una ejecución sin "nervio", marcó la igualdad con que concluiría el partido.

La igualdad mantiene a los albirrojos en el Descenso Directo con 27 puntos, pero a sólo 1 de Wanderers y la Universidad de Concepción y a 2 de Deportes La Serena. En la próxima fecha el Uní se desplazará hasta la capital de la Octava Región para enfrentar al 'Campanil', en un pleito que será una verdadera final en la lucha de ambos cuadros por zafar de las garras del Descenso.

### FICHA TÉCNICA:

Unión San Felipe (1): Diego Sánchez (Arq.); Diego Silva, Felipe Salinas, Pablo De Muner, Kilian Virviescas (Pablo Meneses); Sebastián Páez, Jorge Acuña (Claudio Latorre), Juan Toloza, Esteban Carvajal, Miguel Ángel González (Michael López); Javier Grbec. DT: Marco Antonio Figueroa.

O'Higgins (1): Luis Marín (Arq.); Yerson Opazo, Benjamín Vidal, Julio Barroso, Alejandro López; César Fuentes, Juan Rodrigo Rojas, Ramón Fernández; Luis Pedro Figueroa (Claudio Meneses), Richard Blanco (Marco Pérez), Boris Sagredo (Nelson Saave-

dra). DT Eduardo Berizzo.

**Goles:** 0-1 23 Richard Blanco (OHI); 1-1 81' Javier Grbec (USF).

### En Camarines:

"Hay que estar tranquilos, vamos por el camino correcto, estamos trabajando en la cancha. Si seguimos en este nivel daremos la pelea por salvarnos y por que no meternos en los Play Offs, que son las dos metas que nos hemos planteado". El Capitán Felipe Salinas.

"Sabíamos que ellos serían un gran rival, gracias a Dios pudimos sumar porque como se dieron las cosas, este fue un punto ganado". Pablo Meneses, Volante del Uní.

"En líneas generales este partido pudo haberlo ganado cualquiera de los dos equipos, si bien es cierto a nosotros nos costo un

poco mas interpretar lo que quería hacer O'Higgins, en el segundo tiempo los muchachos equilibramos las acciones y estuvimos muy cerca de anotar. Ellos son un muy buen equipo con jugadores excelentes. Al final sabremos si este punto nos servirá o no". Marco Antonio 'Fantasma' Figueroa, entrenador de Unión San Felipe.

"Tuvimos las chances suficientes para ganar y no las aprovechamos, dejamos escapar dos puntos muy necesarios al no liquidar un partido que se nos dio favorable, no lo supimos resolver y al final terminamos sufriendo". El Técnico de O'Higgins, Eduardo Berizzo.

### Otros resultados de la fecha:

La Serena 2 - Iquique 3; Palestino 1 - Universidad de Concepción 0; Wanderers 2 - Universidad de Chile 2; Audax Italiano 2 - Antofagasta 3; Huachipato 1 - Cobresal 1.



El empate conseguido el sábado, mantiene al Uní en zona de Descenso Directo, aunque ya quedó muy cerca de escapar de todo riesgo.



Durante la segunda mitad, Unión San Felipe a base de mucha garra y amor propio, niveló las acciones y pudo rescatar una igualdad frente a un rival muy linajudo.



Eduardo Berizzo lamentó el empate, que lo aleja del objetivo de dar caza a Iquique, su rival por el Chile 3.















El Técnico de Unión San Felipe, consideró justo el empate frente al cuadro rancagüino.



# Horóscopo

por Yolanda Sultana

<p><b>ARIES</b></p>  <p>(21 de Mar. al 20 de Abr.)</p>	<p>AMOR: Está bien gozar de la vida, pero siempre se debe conservar los valores y el respeto hacia los demás. SALUD: Póngase en forma y verá como la vitalidad regresa a usted. DINERO: Trate de ser más moderado en sus gastos. COLOR: Anaranjado. NÚMERO: 10.</p>
<p><b>TAURO</b></p>  <p>(21 de Ab. al 20 de May.)</p>	<p>AMOR: No la/o descuide. La desatención es causa de rompimientos. No está con sus cinco sentidos puestos en su pareja. SALUD: Se le presentan problemas circulatorios debido al nivel de colesterol. DINERO: Está por presentarse una crisis. Debe estar preparado. COLOR: Perla. NÚMERO: 6.</p>
<p><b>GEMINIS</b></p>  <p>(21 de May. al 21 de Jun.)</p>	<p>AMOR: Ten cuidado con dejarte llevar por la opinión de terceras personas, ya que estas no siempre buscan la felicidad del otro. SALUD: Evite jugos y bebidas con sabores artificiales. DINERO: No esperes que el dinero caiga siempre del cielo, sal a buscarlo. COLOR: Rosado. NÚMERO: 9.</p>
<p><b>CANCER</b></p>  <p>(22 de Jun. al 22 de Jul.)</p>	<p>AMOR: Los pasos que dará deben ser dados con cautela ya que pueden quedar muchos heridos. SALUD: Está mejor que nunca, aunque usted no lo crea. Siga cuidándose. DINERO: Positivas gestiones en torno a una inversión. Buen panorama en su trabajo. Se vislumbran progresos. COLOR: Blanco. NÚMERO: 47.</p>
<p><b>LEO</b></p>  <p>(23 de Jul. al 22 de Ag.)</p>	<p>AMOR: No enfrente los problemas con la mente tan cerrada, es bueno que mantengas la mente abierta para comprender y aceptar las cosas que te dirán. SALUD: Problemas en los oídos que se debe a resfrios mal cuidados. DINERO: Hoy no apueste en juegos de azar. COLOR: Burdeo. NÚMERO: 11.</p>
<p><b>VIRGO</b></p>  <p>(23 de Ag. al 22 de Sept.)</p>	<p>AMOR: La fidelidad es la mejor forma de probar que sus sentimientos son verdaderos. SALUD: Le amenazan las molestias de las várices debido a problemas de circulación sanguínea. DINERO: El ahorro es el camino para lograr una casa propia. No es un sueño imposible. COLOR: Beige. NÚMERO: 13.</p>
<p><b>LIBRA</b></p>  <p>(23 de Sept. al 22 de Oct.)</p>	<p>AMOR: El ser que usted ama pasa por un momento difícil. Trate de ayudarlo demostrando comprensión. SALUD: Cuidado con las articulaciones y tendones. No haga movimientos bruscos. DINERO: Aproveche el día para pensar en la familia, en un proyecto de trabajo y en nuevos planes. COLOR: Negro. NÚMERO: 7.</p>
<p><b>ESCORPION</b></p>  <p>(23 de Oct. al 22 de Nov.)</p>	<p>AMOR: Cupido hará su trabajo en forma eficiente sin que usted lo note. Así, de repente, llegará a su lado la persona que usted espera. SALUD: No haga fuerzas. La espalda le puede jugar una mala pasada. DINERO: Cuidado con los falsos amigos que piden plata. COLOR: Calipso. NÚMERO: 1.</p>
<p><b>SAGITARIO</b></p>  <p>(23 de Nov. al 20 de Dic.)</p>	<p>AMOR: El verdadero amor no es sólo sexo y pasión. Los sentimientos duraderos son los que valen. SALUD: Sufre de severos dolores de cabeza. Consulte un especialista. DINERO: Ir paso a paso es la clave. No existe el cuento del que hizo fortuna de la noche a la mañana. COLOR: Púrpura. NÚMERO: 32.</p>
<p><b>CAPRICORNIO</b></p>  <p>(21 de Dic. al 20 de En.)</p>	<p>AMOR: Un día para gratas situaciones fuera de la ciudad y con la persona que usted ama. Los envidiosos no podrán con su amor. SALUD: Es hora de que se plantee una verdadera dieta, sin frituras, grasas, pan y azúcar. DINERO: Honradez y esfuerzo son las claves del éxito. COLOR: Azul marino. NÚMERO: 49.</p>
<p><b>ACUARIO</b></p>  <p>(21 de En. al 19 de Feb.)</p>	<p>AMOR: Sea más consciente de la persona que tiene a su lado y disfrute del amor que se tienen. Eso no es sentimiento. SALUD: Controle los niveles de colesterol de su sangre. DINERO: No siga pensando en el trabajo durante sus horas libres. COLOR: Amarillo. NÚMERO: 31.</p>
<p><b>PISCIS</b></p>  <p>(20 de Feb. al 20 de Mar.)</p>	<p>AMOR: Hay un amor que viene doblando la esquina y está por llegar a sus brazos. No pierda las esperanzas. Ahora le tocará ganar a usted. SALUD: Exagera con sus dolencias. Usted goza de muy buena salud. Sólo se trata de achaques pasajeros. DINERO: Viene nuevos aires. COLOR: Celeste. NÚMERO: 7.</p>

Encontrará productos y servicios para mejorar su suerte en el amor, salud y trabajo. Cremas para los dolores y baños purificadores. Yolanda Sultana le ayudará en la unión de parejas y también contra el alcoholismo, la drogadicción, en las casas y negocios cargadas.

LLÁMELA AHORA TAMBIÉN AL 7788818 Ó ESCRÍBLE A CASILLA 1, CORREO 2, ESTACIÓN CENTRAL, SANTIAGO.

## FARMACIAS DE TURNO

**SAN FELIPE: CRUZ VERDE** O'Higgins 1150 Fono 532399  
Lunes a sábado 09:00 a 22:00 - Domingo: 09: a 14:00

# GUIA PROFESIONAL



**BRONCOPULMONAR INFANTIL**

www.doctorsalinas.cl

**Beatriz Rojas Rodríguez**

**Psicóloga**

NIÑOS ADOLESCENTES ADULTOS Y TERAPIA DE PAREJA

Portus 111 Of. - 405  
**034-513239**

**ABOGADO CLAUDIO GOMEZ CASTRO**

Asesoría legal en materia Civil, Familia, Comercial, Laboral, Minero, Aguas y Policía Local. Escrituras, Compraventas, Sociedades.

Merced 701 C, esquina Traslaviña, San Felipe.  
Fono 034-515537  
abogados@live.cl

Consulta Profesional sin costo

**Odontología Santa Teresa**

**Dra. Kathleen Scott**  
Odontología Integral  
**Dra. Danica Mandakovic**  
Ortodoncia  
**Dr. Patricio Neira**  
Periodoncia e Implantología

Edif. Médico Centro  
Portus 111 of 406, San Felipe  
**034-513239**

**RG ARQUITECTURA CONSTRUCCION**

Diseño y Construcción, Ampliaciones, Remodelaciones, Piscinas, Instalaciones, Obras Menores, Contratista de Obras, Diseño Arquitectónico, Permisos obras nuevas, Modificación de Permisos, Copropiedades, Regularizaciones, Fusiones y Subdivisión, Recepciones Finales

rgarquitecturayconstruccion@gmail.com  
Fono: 9-223 4618 Estamos en todo el Valle de Aconcagua y más

**Dr. SERGIO ABUAUAD ABO-MOHOR**

OFTALMOLOGIA Y CIRUGIA OCULAR  
Lunes, Martes, Jueves y Viernes de 9:30 a 11:30 y de 14:30 a 19:00

Salinas 1373, 2º Piso Of. 203 Ed. El Comendador  
Fono 512343 912543 - San Felipe

**MIERCOLES (09:30 a 18:30) Y SABADO (09:00 A 12:30)**

Edificio Las Rosas - O'Higgins 640  
Fono 421902 - Los Andes

**TECNOLOGO MEDICO OFTALMOLOGIA**

**ZAHIRA TAPIA ESPINOZA**  
TECNOLOGO

Exámenes de campos visuales computarizado y curva de tensión Estudios Estrabismo  
Martes y Jueves de 8:30 a 17:00 horas

FONASA - ISAPRES PARTICULAR  
Salinas 1373, 2º Piso, Of. 203 Edificio El Comendador  
Fonos 912543 - 512343 San Felipe

**MEDICA VISION QUIRURGICA**



Pabellón Quirúrgico Oftalmología

**CIRUGIA DE CATARATA AMBULATORIO**

Salinas 1373, Of. 203 - Edificio El Comendador - Fono 512343 912543 San Felipe

**ELECTROENCEFALOGRAMAS ENFERMEDADES DEL SISTEMA NERVIOSO**

**Dr. MARIO IGLESIAS N. Neurólogo**

Edificio I.S.T. - Merced 565 - Of. 301 - F.: 515625 San Felipe  
**Centro Médico Bio Centro**  
O'Higgins 510 - Los Andes  
Fonos 424330 \* 408018



Especialistas en Prevención

Laboratorio Clínico - Densitometría Ósea - Rayos x - Mamografías - Kinesiterapia - Farmacia - Electrocardiogramas - Scanner

Fonasa - Isapres - Particulares - Convenios

Prestigio, Experiencia y Tecnología a su Servicio

Merced 565, San Felipe - Edificio IST  
**(34) 511 457**

www.ist.cl

**CLINICA DENTAL PORTUS**

**ODONTOLOGIA INTEGRAL Y ESPECIALIDADES**

**Dra. Carolina Dodds F.**  
Periodoncista  
**Dr. Luis Salas D.**  
Endodoncista

Portus 128 A - San Felipe  
Fono: 515166

ARRIENDO DE OFICINAS

**Dr. RODOLFO MANRIQUEZ**

**OFTALMÓLOGO**

Sociedad Regional de Oftalmología

Consulta Oftalmológica Cirugía Catarata - Párpados y Conjuntiva Vía Lagrimal - Glaucoma

Fonasa - Isapres - Particulares

Alta tecnología para examen y diagnóstico

**CONSULTAS**

Lunes a Viernes de 10:30 a 19:30  
Merced N° 565 Oficina 406 San Felipe  
Fonos: (034)519481 - 64859327  
consulta.drmanriquez@gmail.com

**SOCIDENT CLINICA DENTAL**

Adultos - Niños  
Odontología General  
Endodoncia  
Ortodoncia  
Prótesis - Urgencias

Particulares - convenio empresas

Caja 18 Sep. - DAEMS  
Fonos: 343441 - 343440  
Merced 242 - San Felipe

**CLAUDIA MUÑOZ S. PODOLOGA**

\* ATENCION INTEGRAL DEL PIE

\* REFLEXOLOGIA

\* Adultos - niños

\* Tratamiento del pie diabético

VISITAS DOMICILIARIAS

Consultas fonos  
**291330**  
**08/2049736**  
**San Felipe**



# Anuncian meses críticos para los regantes de la comuna por la falta de agua

**PUTAENDO.-** El Presidente de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo, José Manuel Carter, dijo que los próximos meses serán críticos para los regantes de la comuna por la falta de agua, adelantando que este año la situación será mucho más grave que lo ocurrido en 2011.

El dirigente dijo que según los cálculos que maneja la Junta de Vigilancia, desde la quincena de noviembre hasta fines de marzo del próximo año, el abastecimiento de agua para el regadío será un

tema delicado y grave, pues prácticamente este año ha llovido muy poco y en menos cantidades de lo esperado, lo que vaticina que durante estos meses, la situación llegará a ser 'crítica'.

En este sentido, Carter indicó que ya están trabajando en lo que será la entrada en funcionamiento de una batería de pozos subterráneos, además agregó que en este momento hay conversaciones con la empresa Chilquinta para buscar la mejor forma de rebajar los millonarios costos que signifi-

can operar estos pozos, señalando por ejemplo que «Esto puede ser muy grave, porque si a la altura de Los Patos pasan 1.300 o 1.500 litros por segundo, para regar 7.000 hectáreas, es prácticamente imposible y es eso lo que nos tiene muy preocupados, porque aunque eventualmente cayera algo de nieve, a estas alturas ya no es una solución, sólo ayudará en algo, ya que las temperaturas al interior de la cordillera han comenzado a aumentar, entendiéndose, por ejemplo, que en Portillo,

donde existe un avanzado sistema de monitoreo de nieve acumulada, hay un déficit de un 40%, lo que demuestra que la situación es crítica» sostuvo José Manuel Carter.

El Presidente de la Junta de Vigilancia dijo que por el momento los turnos continuarán tal como están programados, es decir, 8 días para la Zona Alta y 8 días para la Zona Baja, lo que se mantendrá de acuerdo al caudal que se mantenga en el Río Putaendo y que durante las últimas semanas no ha superado los 1.500 litros por segundo.

Por último, el Agricultor Hugo Silva, que durante el presente año nos entregó importante información pluviométrica y estadística, dijo que hasta la fecha la situación ha sido compleja, principalmente porque en el mes de julio de este año, donde se esperaban las mayores precipitaciones, no se regis-



Presidente de la Junta de Vigilancia del Río Putaendo, José Manuel Carter.

traron lluvias, por lo que las lluvias se registraron con mucha anticipación, comparativamente con otros años, entregándonos los últimos datos que muestran el agua caída durante este año y lo ocurrido el 2011, con la diferencia que este año las lluvias se registraron entre los meses de abril, mayo y junio.

**Patricio Gallardo.**



A la altura de Los Patos pasan 1.300 o 1.500 litros por segundo, para regar 7.000 hectáreas.

TOTAL A LA FECHA	: 140.7mm
IGUAL FECHA AÑO 2011	: 100.60mm
NORMAL A LA FECHA	: 202.3mm
DEFICIT	: 61.6mm
DEFICIT	: 30.45%

## VENTA NOCTURNA

COMPRA HOY Y PAGA EN NOVIEMBRE<sup>(1)</sup>

# 27 DE SEPTIEMBRE<sup>(4)</sup>

## DE 18:00 A 23:00 HRS.

★ OPORTUNIDAD UNICA EN KOVACS

CONSULTA POR:  
**1 CUOTA GRATIS<sup>(2)</sup>**

### Spark

PRECIO DE LISTA  
**\$3.690.000**  
INCLUYE BONO DE: \$300.000

CUOTAS DESDE: **\$3.042 DIARIOS<sup>(3)</sup>**  
CAE: **46,31%**  
COSTO TOTAL DEL CREDITO: **\$4.380.240**

### Spark GT

PRECIO DE LISTA  
**\$5.090.000**  
INCLUYE BONO DE: \$200.000

CUOTAS DESDE: **\$3.579 DIARIOS<sup>(3)</sup>**  
CAE: **48,55%**  
COSTO TOTAL DEL CREDITO: **\$5.154.432**

### OPORTUNIDADES VENTA NOCTURNA

- ★ Promoción por 1 Cuota gratis Spark, Sail y Aveo.<sup>(2)</sup>
- ★ Parrot de regalo por compras crédito GMAC.<sup>(5)</sup>
- ★ 5% Descuento en seguros para modelos Spark, Sail y Aveo.<sup>(6)</sup>
- ★ Cóctel y Sorpresas.

**SAN FELIPE / AVENIDA BERNARDO O'HIGGINS 62** ☎ 513220  
*Abierto Lunes a Sábado.*

**LOS ANDES / Avenida Santa Teresa N° 638 local 126 y 128 Espacio Urbano Los Andes** ☎ 486628 - 460970  
*Abierto Lunes a Domingo.*

SIGUENOS EN:

www.chevrolet.cl kovacs.cl

**79 años**

**E.KOVACS**  
Desde 1933

**CHEVROLET**

Fotografías referenciales. Precios y promociones válidos desde el 04/09/12 hasta 30/09/12. (1) Aplica desfase de 30 días. El costo de diferir el primer vencimiento hasta 60 días es de cargo del cliente. Aplica para todos los vehículos nuevos. (excluye taxis, camiones). Plazo máximo de 59 meses. Campaña excluyente con "Promoción 1 cuota gratis" (2) Cuota gratis válida para los modelos Spark Lite, Aveo y Sail. Cuota Gratis corresponde al mes de Diciembre de 2012 para Personas y Empresas. Plan GMAC con pie mínimo 40% y tasas normal de 36 a 60 meses. Excluye Flotas y Taxis. Solo Pagos regulares, no considera desfase de pagos. Excluyente con campaña "Compra hoy paga en Noviembre". Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMAC (acorde con políticas crediticias vigentes). (3) Valor cuota diaria calculada en base a un mes de 30 días. Valor cuota publicado es meramente referencial, solo incluye seguro de desgravamen triple protección, impuesto al pagaré, gestión de prenda y garantía y gastos administrativos GMAC. Condiciones plan GMAC: financiamiento considera pie de 40% a 48 meses para modelos Spark. Con un pie de 50% a 48 meses para modelos Spark GT. Variación en valor UF, variación en plan de tasas así como otros gastos pueden aplicar, lo que podría modificar valor cuota publicado. Condiciones del crédito son de exclusiva responsabilidad de GMAC (acorde con políticas crediticias vigentes). (4) Para sucursales en Mall el horario es de 18:00 a 21:00Hrs. (5) Aplica para todas las solicitudes enviadas por primera vez el jueves 27 de septiembre (exclusivamente ese día) y cursadas hasta el 30 de septiembre (contratos impresos entre los días antes indicados). Pie mínimo 20%. Todos los modelos pasajeros, excepto Flotas, Taxis, Comerciales, Chassis Cabina y Captiva Vin 2011. Plazo 4 a 60 meses. (6) Se aplicará un descuento del 5% a los modelos Spark Lite, Aveo y Sail. Este descuento aplicará de forma exclusiva para: Las opciones de deducible UF 3 y 5 en el plan Premium anual y bi-anual sólo vehículos nuevos uso particular.